



2024/890

19.3.2024

**DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (PESK) 2024/890**

**tat-18 ta' Marzu 2024**

**li temenda d-Deċiżjoni (PESK) 2021/509 li tistabbilixxi Faċilità Ewropea għall-Paċi**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikoli 28(1), 41(2), 42(4) u 30(1) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tar-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà, bl-appoġġ tal-Kummissjoni,

Billi:

- (1) Fil-konklużjonijiet tiegħu tad-29 u t-30 ta' Ġunju 2023, il-Kunsill Ewropew iddikjara li l-Unjoni tinsab lesta li ttipprovdi appoġġ militari sostenibbli lill-Ukrajna sakemm ikun hemm bżonn, b'mod partikolari permezz tal-Missjoni ta' Assistenza Militari tal-UE b'appoġġ għall-Ukrajna (EUMAM Ukraine) u l-Faċilità Ewropea għall-Paċi (il-"Faċilità") bhala parti mill-isforzi ġenerali tal-Unjoni biex tikkontribwixxi, flimkien mas-shab, għal impenji futuri ta' sigurtà lill-Ukrajna, li ser jgħinu lill-Ukrajna tiddefendi lilha nnifisha fit-tul.
- (2) Fil-konklużjonijiet tiegħu tas-26 u s-27 ta' Ottubru 2023, il-Kunsill Ewropew ikkonferma mill-ġdid li l-appoġġ militari għall-Ukrajna ser jitkompla, l-aktar permezz tal-Faċilità u l-EUMAM Ukraine, kif ukoll permezz ta' assistenza bilaterali mill-Istati Membri. Il-Kunsill Ewropew issottolinja l-importanza tal-isforzi tal-Istati Membri u, fit-terminu immedjat, il-htieġa li jaċcelleraw l-għoti ta' appoġġ militari lill-Ukrajna biex jgħinu sabiex jiġu sodisfatti l-htigijiet militari u ta' difiża urgenti tagħha, inkluż missili u munizzjon, b'mod partikolari fi hdan l-inizjattiva ta' miljun balla ta' munizzjon tal-artillerija, kif ukoll sistemi ta' difiża tal-ajru biex tippoteġi l-poplu tagħha u l-infrastruttura kritika u tal-enerġija tagħha. Fuq terminu itwal, l-Unjoni u l-Istati Membri tagħha ser jikkontribwixxu, flimkien mas-shab, għal impenji futuri ta' sigurtà għall-Ukrajna, li ser jgħinu lill-Ukrajna tiddefendi lilha nnifisha, tirreżisti l-isforzi ta' destabilizzazzjoni u tiskoraġġixxi atti ta' aggressjoni fil-futur.
- (3) Fil-konklużjonijiet tiegħu tal-14 u l-15 ta' Diċembru 2023, il-Kunsill Ewropew ikkonkluda li l-Unjoni u l-Istati Membri tagħha ser ikomplu jindirizzaw il-htigijiet militari u ta' difiża urgenti tal-Ukrajna. B'mod partikolari, il-Kunsill Ewropew insista fuq l-importanza ta' appoġġ militari f'waqtu, prevedibbli u sostenibbli għall-Ukrajna, b'mod partikolari permezz tal-Faċilità u l-EUMAM Ukraine, kif ukoll permezz ta' assistenza bilaterali diretta minn Stati Membri. Il-Kunsill Ewropew stieden lill-Kunsill jintensifika l-hidma fuq ir-riforma tal-Faċilità u ż-zieda ulterjuri tal-finanzjament tagħha, filwaqt li jibni fuq proposta tar-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà (ir-"Rappreżentant Għoli")
- (4) Fil-konklużjonijiet tiegħu tal-1 ta' Frar 2024, il-Kunsill Ewropew eżamina l-hidma fil-Kunsill dwar l-appoġġ militari għall-Ukrajna taht il-Faċilità u ż-zieda proposta tal-limitu massimu finanzjarju globali tagħha. Il-Kunsill Ewropew stieden lill-Kunsill biex jilhaq qbil sal-bidu ta' Marzu 2024 biex tiġi emendata d-Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2021/509<sup>(1)</sup> abbażi tal-proposta tar-Rappreżentant Għoli għal Fond ta' Assistenza għall-Ukrajna u l-modalitajiet ewlenin proposti, b'kont mehud tas-suggerimenti mill-Istati Membri.
- (5) Il-limitu massimu finanzjarju tal-Faċilità jenhtieġ għalhekk li jiżdied b'ammont ta' EUR 5 000 miljun (fi prezzijiet attwali) iddedikat biex ikomplu jiġu indirizzati l-htigijiet tal-Forzi Armati Ukreni permezz ta' appoġġ għall-forniment ta' appoġġ u tahrig militari kemm letali kif ukoll mhux letali (l-"ammont iddedikat").
- (6) Qabel l-adozzjoni ta' din id-Deċiżjoni, giet pprovduta orjentazzjoni strateġika għall-ammont iddedikat, f'konformità mal-Artikolu 9 tad-Deċiżjoni (PESK) 2021/509. Il-Kumitat tal-Faċilità stabbilit skont l-Artikolu 11 tad-Deċiżjoni (PESK) 2021/509 irid jiddeċiedi dwar l-użu tal-ammont iddedikat, skont l-Artikolu 2(3) ta' dik id-Deċiżjoni, mhux aktar tard minn xahar wara l-adozzjoni ta' din id-Deċiżjoni.

<sup>(1)</sup> Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2021/509 tat-22 ta' Marzu 2021 li tistabbilixxi Faċilità Ewropea għall-Paċi, u li thassar id-Deċiżjoni (PESK) 2015/528 (ĠU L 102, 24.3.2021, p. 14).

- (7) L-implimentazzjoni tal-limitu massimu finanzjarju miżjud tal-Facilità jenhtieg li tirrispetta l-limitu massimu għall-pagamenti miftiehma għall-2024 u tkun artikulata b'mod li jkun konsistenti mal-elementi u l-modalitajiet ewlenin deskritti fil-Premessi 8 sa 14 ta' din id-Deciżjoni.
- (8) L-appoġġ militari lill-Ukrajna taht l-ammont iddedikat jenhtieg li jkompli jkun xprunat mill-htigijiet li qed jevolvu tal-Forzi Armati Ukreni, filwaqt li jfittex li jimmassimizza l-valur miżjud tal-UE u jikkomplementa l-isforzi bilaterali, u jenhtieg li jiġi artikat permezz ta' approċċ aktar strutturat, effiċjenti u prammatiku, bl-użu ta' akkwist kongunt miżjud mill-industrija Ewropea tad-difiża (u n-Norveġja).
- (9) L-akkwist kongunt miżjud biex jiġu sodisfatti l-htigijiet tal-Ukrajna skont l-ammont iddedikat jenhtieg li jibbaża fost l-oħrajn fuq it-tagħlimiet mehuda mill-inizjattiva ta' munizzjon fuq tliet binarji, inkluż l-importanza li jittiehed vantaġġ minn strutturi nazzjonali tal-akkwist li jiffunzjonaw tajjeb kif ukoll minn kuntratti qafas eżistenti, filwaqt li jiġu sfruttati kemm approċċ ta' nazzjon ewleni kif ukoll l-Aġenzija Ewropea għad-Difiża (EDA), u inkluż l-akkwist kongunt tat-tagħmir tad-difiża mehtieg mill-industrija tad-difiża Ewropea u n-Norveġja, inkluż intrapriži zġhar u ta' daqs medju, filwaqt li jippermetti flessibilità fil-ktajjen tal-provvista li jistgħu jinkludu operatori stabbiliti jew li jkollhom il-produzzjoni tagħhom barra mill-Unjoni jew min-Norveġja. Id-dispożizzjonijiet mehtieġa ser jiġu stabbiliti f'miżuri ta' assistenza individwali għall-akkwist kongunt mill-industrija Ewropea tad-difiża (u n-Norveġja), filwaqt li jitqiesu l-koalizzjonijiet tal-kapaċità fil-qafas tal-Grupp ta' Kuntatt għad-Difiża tal-Ukrajna (UDCG), u f'konformità mar-regoli ta' implimentazzjoni tal-Facilità. Inizjattivi ta' akkwist kongunt li jlaqqgħu flimkien is-shab Ewropej u Ukreni tal-industrija tad-difiża, inkluż permezz ta' impriži kongunti, jenhtieg li jiġu promossi, filwaqt li jitqiesu l-interessi tas-sigurtà u tad-difiża tal-Unjoni u tal-Istati Membri tagħha.
- (10) Jenhtieg li r-rimborż tal-konsenji l-oħra tal-Istati Membri minn stokkijiet, xiri unilaterali u kongunt ta' tagħmir disponibbli fis-suq, u akkwist unilaterali taht l-ammont iddedikat ikun limitat wara perjodu ta' tranżizzjoni, soġġett għal valutazzjoni fil-Kumitat tal-Facilità u filwaqt li jitqiesu l-htigijiet militari prijoritarji tal-Ukrajna, ladarba l-ammont iddedikat ikun kważi eżawrit. Dawk il-konsenji ser ikomplu jkunu eliġibbli sa data li tiġi ddeterminata mill-Kunsill skont l-Artikolu 2(4) tad-Deciżjonijiet tal-Kunsill (PESK) 2022/338 <sup>(?)</sup> u (PESK) 2022/339 <sup>(?)</sup>, b'kont mehud tal-htigijiet militari prijoritarji tal-Ukrajna. Matul il-perjodu ta' tranżizzjoni msemmi hawn fuq, jenhtieg li l-konsenji tal-Istati Membri mill-akkwist kongunt konkluzi fil-qafas tal-koalizzjonijiet tal-kapaċità fil-qafas tal-Grupp ta' Kuntatt għad-Difiża tal-Ukrajna (UDCG), jagħtu prijorità lill-industrija Ewropea tad-difiża (u lin-Norveġja), filwaqt li, b'mod eċċezzjonali, jippermettu flessibilità f'kazijiet fejn ma tkunx tista' tagħmel konsenja f'perjodu ta' żmien kompatibbli mal-htigijiet tal-Ukrajna, f'konformità mar-regoli ta' implimentazzjoni tal-Facilità.
- (11) L-appoġġ militari taht l-ammont iddedikat jenhtieg li jiżgura l-kontinwazzjoni ta' "taħriġ u tagħmir" ipprovdut permezz tal-EUMAM Ukraine, f'konformità mal-htigijiet ta' taħriġ li qed jevolvu tal-Forzi Armati Ukreni.
- (12) L-arranġamenti ta' governanza jenhtieg li jittejbu fl-implimentazzjoni tal-ammont iddedikat, fost l-oħrajn, permezz ta' metodoloġija ta' valwazzjoni riveduta, li tiġi miftiehma mill-Kumitat tal-Facilità, għall-konsenji tal-Istati Membri mill-istokkijiet mit-18 ta' Marzu 2024, permezz tal-istabbiliment ta' rata fissa ta' rimborż, u bl-użu tal-possibilità li l-valur tar-rimborż li jiġi riċevut għall-appoġġ mogħti in natura <sup>(\*)</sup> taht il-Facilità minn Stat Membru jiġi kkompensat bil-kontribuzzjonijiet finanzjarji ordinarji tiegħu dovuti fl-istess sena, f'konformità mar-regoli ta' implimentazzjoni tal-Facilità u l-prinċipju ta' gestjoni finanzjarja tajba. It-tpaċċja applikata lil Stat Membru wiehed ma taffettwax il-kontribuzzjonijiet ta' Stati Membri oħra jew il-likwidità tal-Facilità.

(?) Id-Deciżjoni tal-Kunsill (PESK) 2022/338 tat-28 ta' Frar 2022 dwar miżura ta' assistenza taht il-Facilità Ewropea għall-Paċi għall-provvista lill-Forzi Armati Ukreni ta' tagħmir u pjattaformi militari, imfassla biex iwasslu forza letali (ĠU L 60, 28.2.2022, p. 1).

(?) Id-Deciżjoni tal-Kunsill (PESK) 2022/339 tat-28 ta' Frar 2022 dwar miżura ta' assistenza taht il-Facilità Ewropea għall-Paċi biex tappoġġa l-Forzi Armati Ukreni (ĠU L 61, 28.2.2022, p. 1).

(\*) "in natura" tfisser kwalunkwe appoġġ materjali kif ipprovdut taht il-miżuri ta' assistenza tal-Facilità, bħal tagħmir u/jew manutenzjoni, tiswija u risistemazzjoni.

- (13) Appoġġ militari ser jinghata b'rispett shiġh għall-politika ta' sigurtà u ta' difiża ta' ċerti Stati Membri, filwaqt li jiġu zgurati t-trasparenza u t-tracċabbiltà tal-appoġġ iffinanzjat mill-Facilità, u filwaqt li jitqiesu l-interessi tas-sigurtà u tad-difiża tal-Istati Membri kollha.
- (14) Eċċezzjonalment, meta Stat Membru jkun għamel dikjarazzjoni formali skont it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 31(1) TUE u jkun astjerna mill-adozzjoni ta' miżura ta' assistenza li tiġi ffinanzjata b'dan l-ammont iddedikat, jenħtieġ li dak l-Istat Membru ma jikkontribwixxi għall-ispejjeż ta' dik il-miżura. Minflok, dak l-Istat Membru jenħtieġ li jikkontribwixxi ammont addizzjonali għal miżuri oħra ta' assistenza.
- (15) Jistgħu jiġu previsti aktar zidiet annwali komparabbli sal-2027, abbażi tal-htigijiet tal-Ukrajna u soġġetti għal gwida politika mill-Kunsill.
- (16) Għaldaqstant, id-Deciżjoni (PESK) 2021/509 jenħtieġ li tiġi emendata skont dan,

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

*Artikolu 1*

Id-Deciżjoni (PESK) 2021/509 hija emendata kif ġej:

- (1) fl-Artikolu 2, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“1. Il-limitu finanzjarju massimu għall-implimentazzjoni tal-Facilità għall-perjodu 2021 sal-2027 għandu jkun ta' EUR 17 040 000 000 fi prezzijiet attwali.”;

- (2) fl-Artikolu 73, il-paragrafu 10 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“10. Mit-18 ta' Marzu 2024, ammont ta' EUR 5 000 000 000 fi prezzijiet attwali għandu jiġi ddedikat għall-għoti ta' appoġġ addizzjonali lill-Ukrajna (l-“ammont iddedikat”) taħt il-limiti massimi annwali stabbiliti fl-Anness I.

Il-Kumitat għandu jiddeciedi dwar l-użu tal-ammont iddedikat skont l-Artikolu 2(3) mhux aktar tard minn xahar wara t-18 ta' Marzu 2024.

Eċċezzjonalment, u mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 5(3), f'kazijiet fejn Stat Membru jkun astjerna f'vot u għamel dikjarazzjoni formali f'konformità mat-tieni subparagrafu tal-Artikolu 31(1) TUE fir-rigward ta' miżura ta' assistenza li għandha tiġi ffinanzjata mill-ammont iddedikat, dak l-Istat Membru ma għandux jikkontribwixxi għall-ispejjeż ta' dik il-miżura ta' assistenza. F'dak il-każ, dak l-Istat Membru għandu jagħmel kontribuzzjoni addizzjonali għal miżuri oħra ta' assistenza. Għall-fini tal-applikazzjoni tal-Artikoli 26(7) u 27 għal tali kontribuzzjonijiet, referenza f'dawk l-Artikoli għall-Artikolu 5(3) għandha tinftehem bħala referenza għal dan il-paragrafu.”

- (3) l-Anness I huwa sostitwit b'dan li ġej:

“ANNEX I

**LIMITI MASSIMI FINANZJARJI ANNWALI**

L-appropriazzjonijiet annwali għandhom jiġu awtorizzati fil-limiti tal-ammonti li ġejjin, mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 17(3) u (3a) u soġġett għall-Artikolu 73(2) u (10):

Prezzijiet attwali f'miljuni ta' euro

	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027
Prezzijiet attwali	399	591	980	2 785	4 047	4 092	4 146”

*Artikolu 2*

Din id-Deċiżjoni ghandha tidhol fis-seħh fid-data tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi Brussell, it-18 ta' Marzu 2024.

*Għall-Kunsill*  
*Il-President*  
J. BORRELL FONTELLES

---